Genesis 11:31

אַרח אָר plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bignאָ

The Hebrew אַ word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence.

For example, in Genesis 1:1 the word is preceded by אַבּרֵם בְּנֹוֹ וָאָת (אַבְּרֵם בְּנֹוֹ וְאָת for example, in Genesis 1:1 the word is preceded by אַבּרֵם בְּנֹוֹ וְאָת

The Hebrew אֵת word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence.

For example, in Genesis 1:1 the word is preceded by אַ מָּהָים (לְּוֹט בֶּן הָרֶלֹ בֶּן בְּעֹׁוֹ וְאֵלֹ

The Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence.

Meaning:

* Earth (e.g. Genesis 1:1) or world * Land * Countries or country

The word אָרֶץ can designate the whole of planet earth, or the inhabitable world or the national territory or ground.

When coupled with heavens (שְׁמֵיִם), the phrase indicates the entire created order.Genesis 12:1 בְּגַעון וַיִּבְאוֹ עֵד חָרֶן וַיָשְׁבוּ שֵׁם

ESV

NIV

Terah took Abram his son and Lot the son of Haran, his grandson, and Sarai his daughter-in-law, his son Abram's wife, and they went forth together from Ur of the Chaldeans to go into the land of Canaan, but when they came to Haran, they settled there.

Terah took his son Abram, his grandson Lot son of Haran, and his daughter-in-law Sarai, the wife of his son Abram, and together they set out from Ur of the Chaldeans to go to Canaan. But when they came to Haran, they settled there.

Terah took his son Abram, his grandson Lot son of Haran, and his daughter-in-law Sarai, the wife of his son Abram, and together they set out from Ur of the Chaldeans to go to Canaan. But when they came to Haran, they settled there.

One day Terah took his son Abram, his daughter-in-law Sarai (his son Abram's wife), and his grandson Lot (his son Haran's child) and moved away from Ur of the Chaldeans. He was headed for the land of Canaan, but they stopped at Haran and settled there.

```
καὶplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί
Meaning
 * And * Also * Both * Even * Too * So
ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἔλαβεν Θαρα τὸνplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
The definite article Αβραμ υἰὸν αὐτοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός
greek
* He, she, it * Himself, herself, itself * Same
Personal pronoun (reflexive), Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
 Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) καὶ plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
Meaning
 * And * Also * Both * Even * Too * So
ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" τὸνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigὁ
The definite article Λωτ υἰὸν Αρραν υἰὸν τοῦplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigò
The definite article υἰοῦ αὐτοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός
areek
 * He, she, it * Himself, herself, itself * Same
Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) καιρμαία-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί
greek
Meaning
 * And * Also * Both * Even * Too * So
s a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" τὴνρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigċ
The definite article Σαραν τὴνplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
greek
 The definite article νύμφην αὐτοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός
 He, she, it * Himself, herself, itself * Same
Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) γυναῖκα Αβραμ τοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigỏ
greek
The definite article υἰοῦ αὐτοῦplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigαὐτός
greek
Meaning
 * He, she, it * Himself, herself, itself * Same
Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) καιρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί
greek
 And * Also * Both * Even * Too * So
ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἐξήγαγεν αὐτοὺςplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigαὐτός
greek
* He, she, it * Himself, herself, itself * Same
Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.
 Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ἐκ τῆςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigὁ
areek
The definite article γώρας τῶνρΙμαίη-autotooltip default plugin-autotooltip bigò
The definite article Χαλδαίων πορευθήναι εἰς τὴνplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò
greek
The definite article γῆνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigyῆ
 * Soil or ground (e.g. Matthew 13:5) * Land (e.g. Luke 4:5) * Country * Earth (e.g. Matthew 5:5)
 Feminine noun. Connected to the English words "ground", "geometry" and "geology"
lt occurs throughout the LXX and the New Testament (approximately 250 times in the New Testament) and its meaning varies subtly on context, for example, in the LXX:Genesis 1:1Genesis 2:7Genesis 12:1 Χανααν καὶριugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
greek
Meaning
 And * Also * Both * Even * Too * So
 is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἦλθεν ἔως Χαρραν καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί
greek
Meaning
ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" κατώκησεν ἐκεῖ
```

KJV

And Terah took Abram his son, and Lot the son of Haran his son's son, and Sarai his daughter in law, his son Abram's wife; and they went forth with them from Ur of the Chaldees, to go into the land of Canaan; and they came unto Haran, and dwelt

Genesis 11:30 ← Genesis 11:31 → Genesis 11:32

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → Genesis → Genesis 11

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=genesis_11:31

Last update: 2025/10/23 00:28

